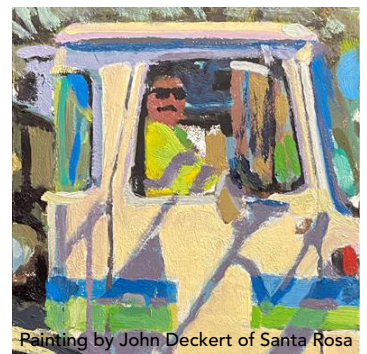


The Recology® RESOURCE

NOVATO | FALL 2020
Spanish & English Information Inside



Artist, Evan Whitfield © & TM Lucasfilm LTD. Used with Permission.



Painting by John Deckert of Santa Rosa

Now more than ever, we are proud to be a workforce that provides essential services to the Novato community. Throughout the unprecedented times of the COVID-19 pandemic as well as recent wildfires, we have taken critical measures to ensure the safety of our employees and our customers, including temperature checks at the start of each work day, providing ample personal protective equipment (i.e. masks and gloves) and training on proper usage, as well as implementation of socially distant workflow for all departments. Thanks to these efforts, our recycle, compost, and garbage collection services, recycle processing operations, and large debris box services have continued entirely uninterrupted. As your exclusive debris box service provider, we are happy to assist with your construction project needs. Call us at the number below to get a quote.

The Recycle Buy Back center at 7576 Redwood Blvd closed temporarily, but is now open again Tuesday - Saturday, 10am - 4pm, by appointment only. You can make an appointment at [Recology.com/NovatoBuyback](https://www.Recology.com/NovatoBuyback).

Our website is also available for instant answers from "What goes where?" at [Recology.com/RSMWhatBin](https://www.Recology.com/RSMWhatBin), to "What is my service schedule?" at [Recology.com/RSMschedules](https://www.Recology.com/RSMschedules), to "How can I pay my bill?" at [Recology.com/bill-pay](https://www.Recology.com/bill-pay).

We can't thank our customers enough for the kind words, notes, and artwork showing appreciation over the last several months. Community is essential to the core values of Recology, and we are truly all in this together. Wishing you and your families healthy and festive Fall and Winter seasons.

– Fred Stemmler, GM Recology Sonoma Marin



GET THE FACTS! ¡INFÓRMESE BIEN!



You can still reduce single-use during the COVID-19 pandemic. When ordering take-out, ask to "hold the utensils." Bag your own groceries at the store with reusable bags, OR, place items loose in your cart and bag them in reusable bags at your car.

Aún puede reducir el uso de los productos desechables durante la pandemia de COVID-19. Cuando ordene comida para llevar, pida "que no le den los utensilios de plástico". Empaque usted mismo los comestibles en la tienda usando sus bolsas reutilizables. O, coloque los artículos sueltos en su carrito y luego póngalos en bolsas reutilizables en su automóvil.



Personal Protective Equipment (PPE) belongs in the garbage. Gloves and masks are not recyclable or compostable. It is very important that we keep these items off the streets, out of the recycling, and place them in the garbage.

El equipo de protección personal (EPP, por sus siglas en inglés) van en la basura. Los guantes y máscaras no son reciclables o compostables. Es muy importante que mantengamos estos artículos fuera de las calles, fuera del reciclaje, y los ponga en la basura.



Compost combats climate change. Placing your food scraps in your green compost cart allows them to live on as rich nutritious compost, that will pull carbon from the atmosphere into the soil where it belongs. Composting food scraps also prevents them from producing potent methane gas in the landfill, and conserves landfill space.

El compostar combate el cambio climático. Colocar los restos de comida en su bote verde para el compostaje permite que estos desechos sigan viviendo como una rica y nutritiva composta, extrayendo el carbono de la atmósfera y poniéndolo en la tierra, a donde pertenece. El compostaje de los restos de comida también impide que se produzca potente gas metano en el vertedero de basura y ahorra espacio.



Wet paper is not recyclable. Keeping the lids closed on your recycle cart is crucial during the rainy season. When cardboard and paper get wet, they cannot be recycled.

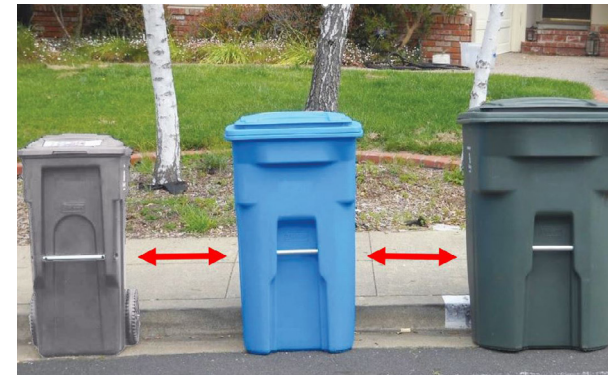
El papel mojado no es reciclable. Mantener las tapas cerradas en su carrito de reciclaje es muy importante durante la temporada de lluvias. Cuando el cartón y el papel se mojan, no se pueden reciclar.



SERVICE REMINDERS RECORDATORIOS DE SERVICIO

Keeping leaves and debris out of storm drains is essential to a healthy environment. **Do not pile leaves from your property on the street. Use your compost cart.** Your street sweeping schedule can be found by searching "sweep operations" at Novato.org.

Mantener las hojas y los escombros fuera de los desagües pluviales es esencial para tener un medioambiente saludable. No apile las hojas de su propiedad en la calle. Póngalas en su contenedor para los desechos del jardín. Puede encontrar su horario de barrido de calles buscando "operaciones de barrido" en Novato.org.



Proper cart placement is important. Lids should be closed, and **carts should be placed 3 feet apart the night before your service day.** Ensure there is 12 feet of clearance above each cart - avoid trees and basketball hoops.

La colocación adecuada de los botes es importante. Los botes deben colocarse a 3 pies de distancia la noche anterior a su día de servicio. Las tapas deben estar cerradas, no llenar en exceso. Asegúrese de que haya 12 pies de espacio libre sobre cada carrito, evite árboles, canastas de baloncesto, etc.

2020 Holiday Information

HOLIDAY COLLECTION SCHEDULE

Regular collection service will be provided on Thanksgiving Day. **There will not be collection service on Christmas and New Year's Day.** Service will be delayed by one day for those holidays. You can check your service schedule at Recology.com/RSMschedules.

HOLIDAY TREE RECYCLING - Trees must be cut in half, unflocked, and metal stakes removed.

Curbside collection available from Jan 4th - 8th.

Drop off at San Marin High School or schedule a pick-up. Call 415.858.0321 for details.

Clean holiday trees may be cut to fit inside your compost cart at any time. The lid of your cart must be closed.



RECOLECCIÓN DURANTE LA TEMPORADA NAVIDEÑA

Se proporcionará un servicio regular de recolección el Día de Acción de Gracias. **No habrá servicio de recolección en Navidad y Año Nuevo.** El servicio se retrasará un día durante esos días festivos. Puede consultar su horario de servicio en Recology.com/RSMschedules.

RECICLAJE DE ÁRBOLES DE NAVIDAD - Los árboles deben cortarse por la mitad, sin nieve artificial y sin estacas de metal.

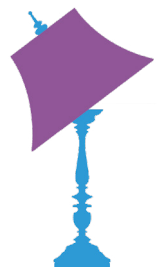
Recolección a domicilio para los clientes residenciales del 4 de enero al 8 de enero.

Pase a dejarlos en la escuela San Marin High School o ellos pasan a recogerlos a su domicilio. Llame al 415.858.0321 para más detalles.

Se pueden cortar árboles navideños limpios para caber dentro de su carrito de abono en cualquier momento. La tapa de su carrito debe estar cerrada.

BULKY ITEM COLLECTION RECOLECCIÓN DE ARTÍCULOS VOLUMINOSOS

Novato residents can schedule a bulky item pick-up by calling **800.243.0291** or emailing RecologySonomaMarin@Recology.com.



- ✓ **4 free pick-ups per year for residents**
4 recolecciones gratuitas por año para residentes
- ✓ **Set out approximately 3 cubic yards of material**
Ponga aproximadamente 3 yardas cúbicas de material
- ✓ **No liquid waste or hazardous materials**
No desechos líquidos ni materiales peligrosos

Tips For Reducing Holiday Waste

Gifts

- Give a consumable gift. Local honey, cookies or a home cooked meal will always be appreciated.
- Consider finding a used treasure at Craigslis.org, Facebook Marketplace, or an antique store.
- Make a donation in the recipient's name to a favorite non-profit organization.

Giftwrap

- Give gifts in reusable tote bags or baskets.
- Design your own gift wrap by using paper bags or newspaper with a personal touch.
- Metallic wrapping paper or gift bags and ribbons are not recyclable.



COMPOST



- ✓ **Food scraps (produce, meat, bones, dairy, bread)**
Restos de comida (productos, carne, huesos, productos lácteos, pan)



- ✓ **Plant trimmings**
Recortes de plantas



- ✓ **Food soiled or wet paper (napkins, paper towels, pizza boxes)**
Papel sucio (Servilletas, toallas de papel, cajas de pizza)



- ✓ **Wooden utensils, chopsticks, & stir sticks**
Palillos chinos y palitos de madera

✗ Plastics (even those labeled "compostable") and paper coated with plastic (i.e. paper coffee cups) are not accepted in compost.

✗ Dirt weighs down your cart and damages our equipment. Small amounts are okay. Shake those roots!

RECYCLE



- ✓ **Aluminum & steel cans**
Latas de aluminio y acero
- ✓ **Aluminum foil & trays**
Papel y charolas de aluminio



- ✓ **Plastic containers (bottles, tubs, jugs, & cups) - leave lids on**
Contenedores de plástico



- ✓ **Glass bottles & jars - leave lids on**
Botellas y frascos de vidrio -Deje las tapas puestas



- ✓ **Paper, cardboard, & cartons**
Papel, carton, y cartones

✗ Recyclables must be empty & dry. No food or liquids.

✗ Plastic bags are not recyclable in our mixed recycling program and they damage our sorting equipment.



HOUSEHOLD HAZARDOUS WASTE (HHW)



Due to the COVID 19 pandemic, the Novato Household Hazardous Waste Facility, located at 7576 Redwood Blvd., is now open by **APPOINTMENT ONLY**. For more information or to schedule an appointment, visit the Novato Sanitary District website at novatosan.com/hhw or call the HHW hotline at **415.892.7344**. The website and the hotline have details on the HHW Facility schedule, rules for drop-off, and lists of materials accepted.

Remember, never dispose of household hazardous waste in your garbage, recycle, or compost bins. It is extremely dangerous to sanitation workers and must be disposed of properly.

